

KINYO

雙向翻譯語言學習機

新版說明書

適用：TRML-7875、TRML-7880、TRML-7930、TRML-7950

針對更新軟體提供使用說明，其他系統設置，請參考原說明書

產品介紹

主螢幕

設備的主螢幕為該設備的主要功能入口，共有8項操作選項：語音翻譯、拍照翻譯、錄音速譯、AI助手、全球樂聊、全球樂學、離線管理、設置。輕觸螢幕，會進入相應的功能選項。

設備螢幕頂部顯示

設備螢幕頂部會顯示有關設備的一些狀態資訊，如WIFI連接狀態、電量、充電狀態、時間。



主要功能介紹

語音翻譯—線上翻譯

在主介面，輕觸『語音翻譯』進入語音翻譯介面。首先請確認網路連接是否成功(長按紅/藍鍵出現『請開始說話』，說明網路連接成功，否則為網路連接未成功，請返回網路介面重新連接網路)。

- 1.語言選擇：在語音翻譯介面頂部，輕觸紅色/藍色語言欄進入語言選擇清單，分別點選所需要的目標/來源語言。
- 2.語音輸入：長按設備上的翻譯紅/藍鍵(語音輸入按鈕，待螢幕出現『請開始說話』後對著麥克風位置說話，進入語音辨識狀態(紅鍵對應紅色語言、藍鍵對應藍色語言)，一定要說選擇的對應語言，否則無法識別)。
- 3.鬆手後，語音自動識別解析，同時翻譯成所設置的目的語言並通過語音播報出來。輕觸螢幕對話框，可語音重播目標的翻譯記錄。
- 4.螢幕清單顯示翻譯記錄過多時，可上下滑動查看翻譯記錄；也可長按住某條翻譯記錄，刪除或收藏該條或清空翻譯記錄。
- 5.從左到右滑動螢幕可瀏覽已收藏的翻譯記錄。



語音翻譯—離線翻譯

在主介面，輕觸『語音翻譯』進入語音翻譯介面。首先請確認已下載離線語言包，並請確認網路連接是否斷開(長按紅/藍鍵出現『請開始說話』，說明離線翻譯可以使用，否則網路未斷開，請返回網路介面關閉網路)。

- 1.下載語言包：在網路連接的狀態下，輕觸『離線管理』介面，下載語言包後，關閉網路連接(離線翻譯內建語言為英語，包括繁體中文在內的其他語言皆需下載)。

- 2.在語音翻譯介面頂部，輕觸紅色/藍色語言欄進入語言選擇清單，分別點選所需要已下載語言包的目標/來源語言。
- 3.翻譯操作方式同『線上翻譯』操作，請參考『線上翻譯』步驟2到步驟4。



拍照翻譯

在主介面，輕觸『拍照翻譯』選項進入拍照翻譯介面。

- 1.語言選擇：在拍照翻譯介紹頂部，點擊語言按鈕進入語言選擇清單，分別點選所需要的目標/來源語言(目前支持中文、英語、日語、韓語…等等拍照翻譯，隨著版本更新會有變化)。
- 2.對著需要翻譯的圖文輕觸螢幕進行對焦後，點擊螢幕上的拍照按鈕。清晰拍照後設備自動識別解析，同時翻譯成所設置的目的語言。



錄音速譯

目前僅支援錄音功能，不提供錄音翻譯。

離線管理

- 1.在網路連接的狀態下，輕觸『離線管理』介面，下載後語言包後，關閉網路連接(離線翻譯內建語言為英語，包括繁體中文在內的其他語言皆需下載(目前支持中文、英語、日語、韓語、德語、西班牙語、法語、義大利語、荷蘭語、葡萄牙語、俄語翻譯，隨著版本更新會有變化)。
- 2.下載完成語言包會顯示√，再次點擊該語言可刪除語言包。
- 3.如需使用離線翻譯請關閉網路，翻譯操作方式同請參考語音翻譯－離線翻譯的使用說明。

全球樂學

在主介面，輕觸『全球樂學』選項進入語言學習翻譯介面。

- 1.語言選擇：在語音翻譯介面頂部，輕觸紅色/藍色語言欄進入語言選擇清單，分別點選所需要的目標/來源語言。
- 2.語音輸入：長按設備上的翻譯紅/藍鍵(語音輸入按鈕，待螢幕出現『請開始說話』後對著麥克風位置說話，進入語音辨識狀態(紅鍵對應紅色語言、藍鍵對應藍色語言)，一定要說選擇的對應語言，否則無法識別)。
- 3.鬆手後語音自動識別解析，同時翻譯成設置之目的語言並通過語音播報出來。
- 4.按下方的『跟讀』，再按下任一語音鍵，出現波紋即可跟讀錄音，跟讀結束後鬆開語音鍵即結束錄音，此時會出現分數，可依據分數知道唸法是否正確。
- 5.輕觸螢幕翻譯記錄，再按『標準音』可語音重播本條翻譯記錄，按下『我的跟讀』可語音重播跟讀的語音。
- 6.長按住某條翻譯記錄，刪除或收藏該條或清空翻譯記錄。



全球樂聊

在主介面，輕觸『全球樂聊』選項進入多人聊天翻譯介面。

- 1.輕觸螢幕首次使用請先創建成員，輸入對方的樂聊ID，不受地區限制可翻譯對話內容。
- 2.至少先創建一名成員後，進入畫面，輕觸螢幕右上方功能選項，可進行『添加成員』、『成員管理』、『語言選擇』、『高級設置』設定。
- 3.進入『語言選擇』，設置自己使用的語言。
- 4.發起對話的一方，螢幕上只會出現自己設置的語言，收到對話訊息的另一方，則出現對方的語言及自己設置的語言翻譯文字及語音。
- 5.進入『成員管理』可查詢自己的樂聊ID、退出樂聊ID、或刪除樂聊成員。
- 6.進入『添加成員』，可隨時新增成員，最多可加入500名成員。
- 7.進入『高級設置』可開啟/關閉自動播報功能；可開啟/關閉屏蔽信息功能。
- 8.長按住某條翻譯記錄，刪除或清空翻譯記錄，退出或被退出群聊後翻譯記錄也會清空。

